# ديويد كرافورد در گَتوگوى اختصاصى با ماهنامه پسته مطرح كرد: 

ديد بلند مدت نسبت به حفظ منابع آبى ايجاد شود

گفتو گو مى گويد.
كرافورد بعنوان عضو انجمن باغداران پسته استرانراليا،
در سفر اخير خود به كرمان در خر خردادن ادماه جارى به
سوالات محبوبه فيروزآبادى و نويد ارجما ارجمند در خصوص

ماهنامه پپته- من متخصص آب و انتقال آب در استراليا نيستم و به عنوان يك مصرفكنـنـنده آب در بخش كشاورزى اطلاعات شخصىامي، در مور مورد استرالياى جنوبى را مطرح مى كنم. اين جملات را را كرافورد به خبرنگًار انجمن پسته ايران در ابتداى

حسن را دارد كه اين امكان را به صاحب آب مىدهد كه
 بخشهاى ديگر اقتصادى بكند، يا اين كه پول را را در بانك بكَذارد. اين خيلى مطلب مهمیى است. چون مردم مى توانند براى خودشان تصميم بگَيرند كه بهترين استفاده از آب چیيست و ارزش حقيقى آن چی چيست. برای مثال؛ من يك باغدار پسته و بادام هستم. در حال حـ حاضر حـر سودآورى بادام و پسته، بسيار خوب است و و به من اين امكان را مىدهد كه آب بخرم و در باناغاتم از آن استفاده

 حاضر توليد انكور سودآورى ندارد. او توانست بان با فروش

 را به صورت دائمى به من فروخته است. در آينده اكر بخواهد يكى محصول كشاورزى كه سودآور باشد، توليد كند، اين امكان برايش محفوظ مانده كه از مابقى حقابه خود استفاده كند. در واقع اين امكان وجود دارد كه شما حقابه را به صورت

 داريم و مابقى را به صورت موقت خريدار آبى مى كنيم. خريد آب به صورت موقت هم میتواند براساس قراريارداد ساليانه يا حندساله، يا با براساس حجم مشخصى از آب باشد. امكان خريد دايم يا موقت آب از از هر بهر برهبردارى اري در داخل حوضهى آبى مارى دارلينگً وجود دارد و و انتقال آن به هر نقطهاى در داخل حوضه مجاز است است. اين نوع انتقالات بى مشكل نيستند و برخى مواق مرا مرا مخارج اضافهاى براى انتقال در فواصل زياد بايد پر راخت شا شود و يا درصد كمى (تا حداكثر ه ه درصد) از آب در در انتقال مالـ احتمال هدر رفت دارد ولى به صورت كارن انلان، هيجّ مشكل خاصى در اجرایى اين طرح وجود ندارد د.

 علمى هيدرولوڤى و خاكشناسى پإيهريزى شدهانداند. با استفاده از اين مطالعات و شناخت توانايىها و شرايط

يرورڤه در حال اجرا بود كار علمى زيادى نيز انجام شد و حتى در ¢

 مداوما در حال بررسى و بازنترى است. اين تلاش اين كه بتوانيم اين ז ايالت را متقاعد كنيم كه اين طرح را را را بثِيرند، و بر روش استفاده از منابع آبى توافق كنند، يك فرآيند بسيار طولانى، پيجيده و پر رمشقت بود. نهايتا فشار قحطى آب بود كه همهى ذیىنفعان را را به اين سمت



اصلى مارىدارلينگگ ديگر به دريا نما نمىرسيد.
 حوضه مشخص شده و مالكيت آب از زم مين جدا شدا شده بود. هر فردى در هر نقطهاى از استراليا حق خريد و فروش آب مستقل از زمين را داشت و اين سيس اين انعطاف زيادى براى انتقال و تبادل آب در حوضهى مارىدارلينگَ ايجاد كرد.
 سرمايهكذارى، در بورس آب خبـ خصوصى، خريد فروش آب داشته باشند. براى مثال من مقدارى آب در در آيالت نيوسالتويلز خريدارى كردم كه در حال النتا انـال آن به
 ايالت نيوسالتويلز نداريم ولى آب را ا از آن جا خريد ايدم و وا


ويكتوريا يا استرالياى جنوبى، منتقل مى كنمه. اين سيستم خيلى انعطاف پذير است است و اجازه مىدهد

 كه فواصل خيلى زياد و منطقه وسيع است است آلئ آن شخصى كه در نيوسالت ويلز، آب را با به من فروخت

 با آن آب در زمين خودش كَ كندم، يا يونجه و يا هر چیی ديگَرى بكارد.
تغيير سيستم با جداسازى مالكيت آب از زمين، اين

ما مستنداتى در خصوص بازار آب و قانون جدا كردن مالكيت آب از زمين در استراليا داريما با توجه به اين تجربه، علاقمنديم بدا بانيم إيم اين اين قانون جديد كه در استراليا اعمال شد، حه

 دارند. اين جلكَه اساسا ساختار رودخالنهاى داري دارد، اما با با منابع آبى زيرزمينى از جمله چاهمهاى آر تيزين و و منابع آبى آكوافرى [آبخوان] ار تباط دارد.
 متفاوت از منابع آبى مشترك دارند و و با با هم در اين بار باره

 مى خواست حفر كند و هر ميزان كه مى هواست براس براشت

كند.
در اواخر دههى .19V مسوولان امر سقف مشخصى براى استخراج آب از منابع زيرزمينى و سطحى، تعيين

 و غيرقانونى هنوز مشكل وجود اين دارد دارد. اما صرف نظر

 پيش اتفاق افتاد. قبل از آن به زه مين و آب آب به طور يكسان و واحد نتاه و رفتار مى شد. قبلا تنها راه اهنتقال آب آب از يكـ زمين كشاورزى به زمين ديكر از طريق خري ريد ريد زمينى بود كه آب بيشتر داشت و انتقال آب از از طريق لوله به به زمين كم آب انجام مى شد كه اين يك روش ناكارآمد بآلمد براى

استفاده از آب بود.
اين تصميم كرفته شد كه مالكيت زمين و آب را ا از هم جدا كنند و اين اتفاق افتاد. البته براى اين كه اين اتفا اتفاق
 آن انجام مطالعات جامع براى ايجاد تصويرى كامل و وري دارست از ميزان منابع آب ورودى بها بها حوضهى آبريز
 كه آبهاى سطحى و رودخانهها را انمىتوان انـين جدا از از منابع آبى آبخوان تعريف و استفاده كرد. همانظور كه
 براساس تجربيات ما در استراليا و با توجه به واي وضعيت
 شمالى استان كرمان كه منشاء توليد تقريباً تمام پسته اين استان است، تنها توصيه من اين است كـي كه اجاء اجازه حفر چامهاى جديد جهت استان استفاده در كشاورزى و و يا



 نيست، چرا كه در اين شرايط بهره برداران از آ آن منابع
 كشور كه ذخاير آبى آن مناطق پابرجا مى آباش اند را دارند.
 بىرويه از منابع آبٍ زيرزمينى يا يا سطحى، تما تمام ذيا آبى كشور تان نهايتاً در تهديد نابودى مى آبـا
 آينده حفظ كنيد بايد يك ديد بلند مدت نسبت بـد بـد حفظ منابع آبى ايجاد شود كه شامل تغيير بهينه در فرهنگَ استفاده از آب است. من مى دانم كه براى اشخاص و حتى دولتها بسيار دشوار است كه به به صد


 اقتصادى را ندارند، توان فروش آب ديخران كه امكان بهرْورى بهينه از اين منان منابع را را دارند،
 الطاعات ميدانى دقيق در مورد خصوصيات هر حر حوضهى الـى آبى مىباشد. چرا كه پيش نياز برداشت و انتقال آب
 است كه محدودهى هر حوضهى آبى دقيقاً مشخص
 بايد دقيقاً مشخص باشد، تا بدانيم چهه ميزان برد براشت در چه محدودهى زمانى از آن حوضه بها صورت پا پايدار ممكن است. براى مثال، سرعت و حجم جريان آب در در
 قبيل ساختار زمين شناسى، اختلاف ارتفاع بين سرحد
 جلكَه مى باشد. به اين ترتيب حد بد برداشت بهر بـره برداراران در هر قسمتى از يك حوضه ى آبى، براساس آر اثر بر برد براشت آن بره برداران بر روى ذخاير كل جلكَله، و اثر برد براشت آنها بر روى بهره برداران پا پايين دست تعييين مىشوده با توجه به اظهارات مسوولين انجمن پسته كاليفرنيا در نشست INC(شورای جهانی آنى خشكبار) كه درخردرادماه سال جاري درى در ملبورن استراليا برگزار شد، وضعيت آبار آب كشاورزى در كاليفرنيا چگَونه است؟
يكى از عمده مشكلات كمبود آب در مناطق پسته خيز |\$|

به طور كلى فكر مى كنم تغييراتى كه دولت در مديريت آب ايجاد كرده، براى عموم مفيد بوده است است ولى طبي ديعتا هر سيستمى يكى سرى افراد برنده و و يك سرى باري بازنده دارد. به طور كلى اين سيستم پايدار و خوبى است است اما |مكان دارد كه در مقطعى نياز به تغييرات جزيى داشته

باشد.
در شرايط ايران و آمريكا كه از جهاتى مشابه هستند،
 اين مشكلات باعث شده است كه كميت و كيفيت آب موجود، براى كشاورزى محدوديتهاى زيا زيادى را ايجاد
 ايران و هم در آمريكا، آبخوانها فروريختهنهاند و باعث
 استفاده از آبخوان را براى هميشه از دست دست دادهايد ايد. در
 ترسالى داشته باشيد، در هر صورت امر امكان ذخيردهازیى

طبيعى آب را از دست دادهايد.
 دارلينگَ به ما به عنوان بهرمهبردار داده است، اسين اين امكان
 حفظ شود و بتوانيم به توليد كشاورزى ابـا بادام و پستهـ] ادامه دهيم. اين نظام جديد استفاده از آب باعث شار شده


 در كَذشته به عنوان مثال آب را براى تو توليد كَندم يا

 كه امكان استفادهى سودآورتر از آب را را داريم. درواقع از سرمايهاى كه به صورت آب محبوس شدا آبه، به درآمد

مكارسد. بإييز سال كذشته كه من ايران بودم، از باغ • 1 هكتارى بازديد كرديم كه بدليل كمبود آب آبيارى، درخان آنان آن
 محصول در آن باغ وجود نداشت ولـي ولى من متوج نمىشدم كه چرا باغدار آب كمى را كه داش داشت جهت




 باغداران منطقه كه آب كافى جهت آبيارى و برد آراشت
 صرف بهبود باغ خود نمايدا يادآورى كنم كه در استراليا پی از


 است و حق استفاده به ميزان دلخواه را از آن منابع
|| فيزيكى و شيميايى خاك، ما انتخاب نوع كشت و محصول را به صورت عملى و اقتصادى انجام مىدهيميم. مخصوصا بايد امكان ذخيرهسازى آب توسط خاى بررسى و مشخص شود. اين مطالعات براسي ايساس قانون براى هر كسى كه مى اخواهد كار كشاورزي را را انجام دهد، الزامى است. در غير اين صورت شار شايد حق استا استفاده از آب را داشته باشد، اما مقامات اجازمى كشت را به

## او نمىدهند.

پايهى علمى اين قوانين بر مطالعات علمى مسوولان
 مارىدارلينگَ و خروجى آب از اين اين حوضه استوار است است






 علاوه بر آن قوانينى هستند كه بين اين ايلات، متفاوت است. اما هملى اين قوانين براى اين منظور نوشته
 مواد مغذى خاك جلوگيرى كنند. يعنى ميزان آبي آبى كه مىتوان به هر نوع خاك داد، از قبل مشخص و محدود شده است. حوضههاى آبى پستهخيز شمال استان كرمان جمعا مساحت بسيار كمترى از حوضهى آبى مارىدارارلينگ
 سيستم تامين آب شما براساس رودخانمانها پايها كذارى نشده است، بلكه سيستمى بر مبناى منابع آب زيرزمينى است. در نظر بكيريد كه عليرغم تفاوتهاى ظاهرى كهـ كهـ
 تشابهاتى است كه بين حوضهانهاى آبى رودخانـهانها و حوضههاى آبخوان وجود دارد. همانطور كه آلـي ما بايد حوضهى آبىمان را مىشناختيه، شما هم بايد
 يتانسيل ذخيرهى آبىتان را الز نظر علمى] بشناسيد. با داشتن اين اطلاعات شما مىتوانيا رانيد روى مسوولان امر امر



 ما خشكسالى آبى داشتيم كه ده آ سال طول كار كشيد و كشاورزى كل كشور و به طور خاص اص حوضه آلى آبى
 داشتيم كه ذخايرآبىمان را اُ ُُر كرد. دوباره داريمّ داريم وارد
 مى كند كه آيا مطالعات صورت كرفته براى مالي تغيير مديريت منابع آب، كارآمد بوده است يا نه؟

مشروط بر اينكه به فعاليت كشاورزى خود ادامه ندهد.


 يرداخت مىشد. دولت منابع مالى قابل توجهى برایى
 اين امر با استقبال قابل توجه كشاورزان
 واحد توليدى زيانآور را نداشتندي Dinus اين امر تخصيص داده شده بود و اين اعتبار اينارات براى توزيع بين چند خانوار در نظر گرفته شده بود؟
در ايالت استرالياى جنوبى، مجاورت رودين روخانه

 كه در مقابل آن كشاورز تعهدنامهاى را امضا مار میى كرد
 خود را كشت نكند. تصميم فروش حقا حبابه به دولت يا بخش خصوصى، با كشاورز بود. حتى مىتيانوانست اقدام به فروش نكند و تمام يا بخشى از آن آن را نزد خود حفـي نمايد. براى تشويق كشاورزان به استفاده بهينه از منابع آبى، اين امكان وجود داشت كه كشاورز بخشى از حقابهى خود را به دولت با قيمتى بسيار بالاتر از قاز قيمت روز حقابه بفروشد؛ به شرط اينكه از در دريافتى حاريا حاصل،



 اين نوع تشويق دولتى مىباشد كه سيستم بارانى خود را را به سيستم قطرماى تبديل كند.
tinge اقدامى جهت استفاده از سيستمهاى آب شيرين كن براى مصارف كشاورزى در استراليا انجام شده است؟
خير؛ استفاده از سيستمهاى آب شيرين كن در إر استراليا صرفاً براى مصارف آب شرب شهرى اجرا شا شده است.
 كشاورزى كاملاً غير اقتصادى است. شايد بعضى از از صنايع سبك بتوانند از اين نوع سيستم براى شيرين
 سيستمهايى براى شيرين كردن آب آب، بسيار پر هزينينه، انرزیبر و زيانآور براى محيط زيست (به دلين اليل توليد مقدار زيادى دىاكسيدكربن و پساب آلوده به نمك با با

غلظت بسيار بالا) هستند

ما بايد در استفاده از منابع آبىمان بسيار محافظهكار
 بلكه تهديدى براى ادامهى حيات موجودات زنده از جمله انسانها است.

مسدود كردن خيابانها و به آتش كشاندن نسخههايى
 استراليا در مورد نحونى اجراى اين اين طرح در بـ به توافق رسيدند و اجراى آن را لازم دانستند كه از از طريق جلب توافق ايالات مختلف ذىنفع، تغييرات لازم در قرانين ايالتى براى اجراى اين طرح به تصويب رسيد و طرح به به صورت كشورى به اجرا درآمد آمد.
 صنفى كشاورزى نقشى در طراير احىى، تصويب و اجراى اين طرح در استراليا داشتند؟

 پذيرش اين طرح توسط گروهماى ذينفع با مشكلات
 براى بهرمبرداران عضو تشكل كاهش دهو دهد. من به شما توصيه مى كنم كه به عنوان يك تشكل صنفي كنى كشاورزى،
 كنيد، به دليل اينكه ما در استراليا با شركت در در اين
 Dine سفره مارىدارلينگَ از سوى دولت بود يا بخش خصوصى؟ از حدود چچهل سال پيش تا به امروز، زمينهى اين تحول در جامعه ما وجود داشته است، چرا كشاورزى و هم بهرهبرداراران در شهر دها نيا نياز به مصرف آب دارند و در طى دورمى كم آبى آبى كه قبلاً اشاره شد،
 مجبور شديم دو ميليارد دلار براى تاسيس تاسيس دو واحي


 بسيار بالايى براى كشور مان داشته و دارد آي ما ما اميدواريم
 حاضر در شهر آلايد در مرحله نصب و راه راه اندازى هست نياز پيدا نكنيم. اطمينان دارم كه با با اجراي طرح
 خيلى بهترى قرار خواهد كـرا كـرفت.
خine اجراى اين طرح عدهاى زيان ديدند آيان زيان اين اين
 است آيا هزينه جبران خسارت را بخشى خصوصى

## چذيرفت يا بخش دولتى؟

دولت استراليا خسارت آن عده الز از فعالان بخش خـن خصوصى
 (ting را هم دربرداشت؟ در مواردى كه محصول كشت شده توسط كشاورز، صرفه اقتصادى نداشت، دولت وجوه چششم گیرى جهى خريدارى حقابهى بهرهبردار به او پرداخت مى كرد،،

ايالت كاليفرنيا، محدوديتهاى محيط زيستى ايجاد شده توسط دولت ايالتى براى انتقال آب از از مناطق
 ايالت مىباشد. هلائل ديترى كه به به مشكل كم آبى آبى دامن زده، خشكسالى فعلى و افزايش تقاضاي آلبا آب شهرى كه به علت افزايش جمعيت كاليفرنيا و نحوه مصرف آب در شهر ها بالا رفته و تبعاً روى قيمت تمام شده آبي آب
 وضعيت براى كشاورزان بسيار ناكوار و دردنانيا بارين بود، به طورى كه بسيارى از كشاورزان امكان تامين آبار آب به ميزان كافى براى فعاليت كشاورزى خود ندارن الـد و و يا ريرداخت هزينه تمام شده قيمت آب موجود برايشان
 يا قطع شدن حقابه از سيستم كانال هاي آبر آبرسانى ايالتى، مجبور شدند كه از منابع آب زيرزمينى واقع در ماين آنطقه يا باغاتشان استفاده كنند. تقاضاى شديد براي آى منابع آب
 سفره هاى آب زيرزمينى به شدت آين إيين رفته و كيفيت




 كه ما در استراليا (با وجود كمآبى مداوم) اين مبالغ را را را بسيار كران مى درانيه.


 مبلغ • • آ



 بالاتر از ميزان ميانگًين داشتيه. در طول ايل اين دور دره، قيمت آب براى استفاده كشاورزى به طور طور مستمر در حال بالا رفتن بود و بسيارى از كشاورز آن توان تهيهى ريّى آب براى فعاليت كشاورزىشان را نداشي اشتند.
 زمين در استراليا، آيا كسى در مقابل اين تغيرير
 جامعه اين اعتراضات مطرح شد؟ قبل از اينكه سيستم مديريتى جامع آبي سفره آبيى



 طرح و نتايج مثبت آن براى بِرنهبرداراران بوده. جالب است كه بعضى از مجامع برر بربرداران از اين طرح برح بسيار استقبال كردند. ولى برخى ديخر اعتراضات خود را با

